

# Installations- und Bedienungsanleitung Digitaler Türspion



Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf unseres digitalen Türspions entschieden haben. Ab sofort haben Sie Ihren Hauseingang Tag und Nacht im Blick.  
Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihren neuen Türspion optimal einsetzen können.

## Lieferumfang:

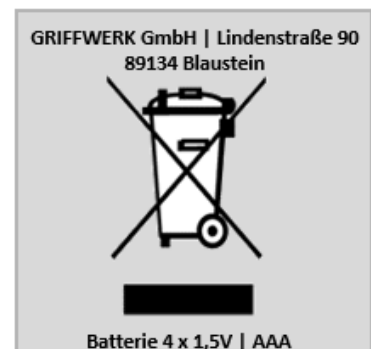
Türspion Kamera  
Monitor  
3 Montage Schrauben

## Nicht im Lieferumfang enthalten:

4 x Batterien Typ AAA / Micro

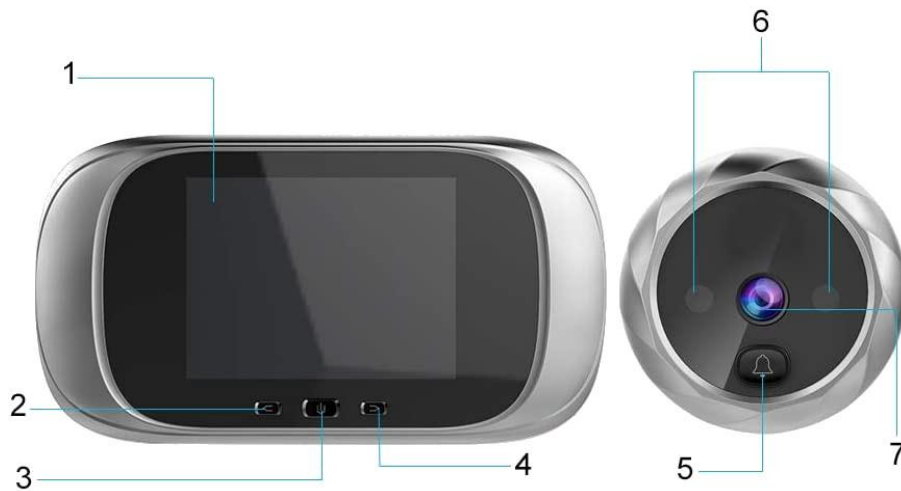
## Das benötigen Sie zur Montage:

Akkuschrauber, Schraubenzieher



## Technische Daten:

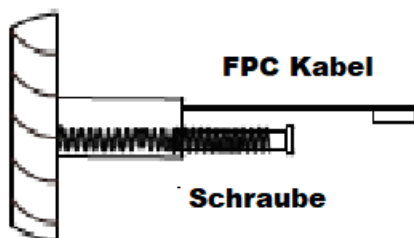
Stromversorgung	4 Batterien Typ AAA / Micro
Interner Speicher	Bis zu 90 Bildaufnahmen
Kamera Weitwinkel	90°
Bild Auflösung	320 x 240 Pixel
Betriebstemperatur	-20°C - 55°C
Türbohrungen Ø	14 – 22mm
Türdicke	35 – 120mm
Schutzart	IP44
Maße LCD Monitor	127 x 13 x 68mm
Maße Kamera (Ø x H)	58 x 13mm
Gesamtgewicht	135g



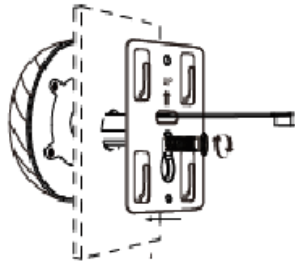
- 1 LCD Display
- 2 Links Taste
- 3 Ein/Aus Taste / OK Taste
- 4 Rechts Taste
- 5 Klingel Taste
- 6 Infrarot LED's
- 7 Kamera

## Montage

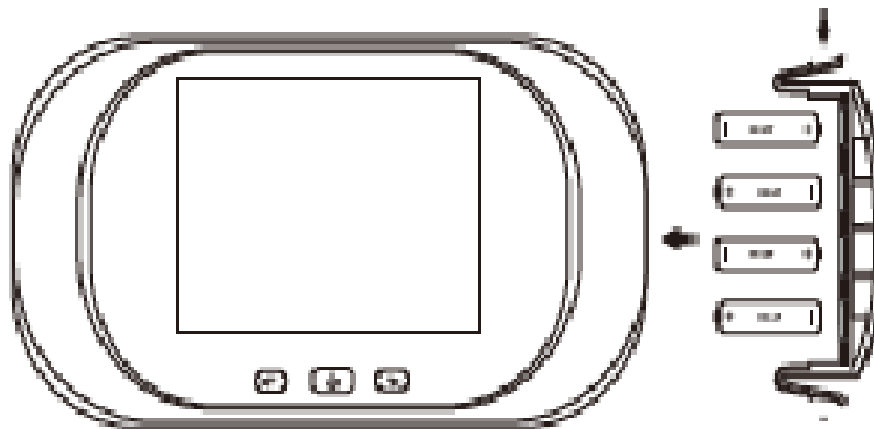
- 1 Entfernen Sie den eventuell vorhandenen bisherigen Türspion. Die freigelegte Türbohrung muss zwischen 14 und 22mm betragen, um die Türspion Kamera einbauen zu können.
- 2 Nun drehen Sie die Befestigungsschrauben leicht in den digitalen Türspion ein. Für Türen mit einer Dicke bis 65mm eignen sich die kürzeren Schrauben, bei 65 – 95 mm die längeren. Sollte die Tür dieses Maß überschreiten (bis max. 120 mm), benötigen Sie spezielle längere Schrauben, die Sie im Fachhandel oder Baumarkt erhalten.



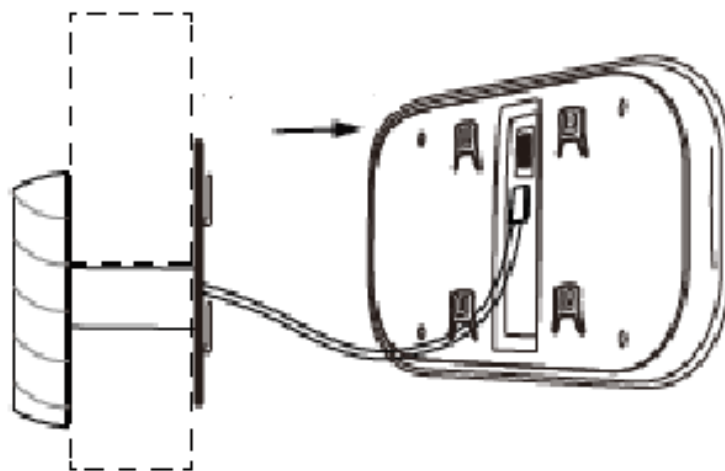
- 3 Setzen Sie den Türspion von außen durch die Türbohrung ein.
- 4 Führen Sie das Kabel mit dem FPC Stecker vorsichtig durch den Schlitz im Metallbeschlag. Befestigen Sie den Beschlag von innen mit der in die Durchführung des Türspions eingedrehten Schraube. Die große Öffnung zum Einführen der Schraube ist dabei unten.



- 5 Ziehen Sie vorsichtig das Kabel des Türspions durch die Tür und straffen Sie es vorsichtig. Achten Sie darauf, dass der Türspion richtig fixiert ist. Hierzu können Sie auch das Bild auf dem Monitor kontrollieren.
- 6 Setzen Sie 4 Batterien in den Monitor ein, indem Sie das Batteriefach auf der rechten Seite des Monitors öffnen. Achten Sie dabei auf die richtige Polarität. Schließen Sie nach erfolgreichem Einsetzen das Batteriefach.



- 7 Nun bringen Sie den LCD Monitor an. Verbinden Sie dafür den FCP Stecker der Kamera mit dem FCP Anschluss auf der Rückseite des Monitors.
- 8 Befestigen Sie nun das Monitorkabel am Beschlag. Die Bedienelemente müssen unten sein, dann können Sie den Monitor einfach von oben in den Beschlag einhängen. Prüfen Sie, ob der Monitor fest sitzt und alle Bedienelemente funktionieren.



- 9 Nun ist Ihr Türspion betriebsbereit.

# Bedienung

## 1 Ein-/Ausschalten des Gerätes.

Zum Einschalten des Gerätes drücken Sie die Klingeltaste oder die Ein/Aus Taste auf der Innenseite. Es ertönt ein akustisches Signal auf der Innenseite. Zum Ausschalten des Gerätes drücken Sie für mindestens 3 Sekunden die Ein/Aus Taste auf der Innenseite des Türspions.

## 2 Foto aufnehmen

Wenn auf der Außenseite des Türspions die Klingeltaste gedrückt wird, nimmt das Gerät automatisch ein Foto auf. Im eingeschalteten Modus können Sie auch auf der Innenseite kurz die Ein/Ausschalt Taste drücken. Das Gerät nimmt dann ebenfalls ein Foto auf.

## 3 Fotos ansehen

Im eingeschalteten Modus drücken Sie die Taste links oder rechts, um die aufgenommenen Fotos anzuzeigen und zwischen diesen hin und her zu wechseln.

## 4 Fotos löschen

Um alle Fotos zu löschen, betätigen Sie im eingeschalteten Modus bei aktivierter Fotoansicht (siehe Punkt 3) die links Taste für mindestens 3 Sekunden. Alle Fotos im Speicher werden gelöscht.

Um einzelne Fotos zu löschen, gehen Sie wie unter Punkt 3 beschrieben in den Fotoansicht Modus. Wählen Sie das zu löschende Foto aus und betätigen die rechts Taste für mindestens 3 Sekunden. Das einzelne Foto wird aus dem Speicher gelöscht.

## 5 Einschaltzeit einstellen

Ihr Gerät bietet Ihnen verschiedene Stromsparmodi an. So haben Sie die Möglichkeit die Einschaltzeit des Monitors zu begrenzen, um Ihre Batterie zu schonen. Die Einschaltzeit kann auf 15s (empfohlen), 25s, oder auf Aus gestellt werden. Um die Einschaltzeit zu ändern, drücken Sie im eingeschalteten Modus die rechts Taste für mindestens 3 Sekunden. Sie können nun zwischen den einzelnen Möglichkeiten wählen.

## **Sicherheitshinweise**

Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.

Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!

Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.

Halten Sie das Produkt fern von starkem Staub, Feuchtigkeit und extremer Hitze.

Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten

## **Wichtige Hinweise zur Entsorgung**

Dieses Elektrogerät gehört nicht in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

Gebrauchte Batterien/Akkus gehören nicht in den Hausmüll. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Batterien/Akkus zur fachgerechten Entsorgung zurückzugeben. Sie können Ihre Batterien/Akkus bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde abgeben oder überall dort, wo Batterien/Akkus der gleichen Art verkauft werden.

Batterien/Akkus gehören nicht in die Hände von Kindern.

Batterien/Akkus, aus denen Flüssigkeit austritt, sind gefährlich.

Berühren Sie diese nur mit geeigneten Handschuhen.

Versuchen Sie nicht, Batterien/Akkus zu öffnen und werfen Sie sie nicht in Feuer.

Normale Batterien dürfen nicht wieder aufgeladen werden.

Achtung Explosionsgefahr!

Nehmen Sie die Batterien, oder den Akku aus dem Gerät, wenn Sie es für längere Zeit nicht benutzen.

## **Rechtliche Grundlagen/Empfehlung für Videoüberwachung im Privatbereich**

- Nehmen Sie mit Ihrem digitalen Türspion nur notwendige und zulässige Dinge auf. Allgemein zulässig ist es, wenn ausschließlich das eigene Grundstück beobachtet wird. Die Überwachung von Teilen eines öffentlichen oder mit Nachbarn gemeinsam genutzten Weges (z. B. Treppenhaus oder Garten des Nachbarn) ist nicht zulässig.
- Informieren Sie daher alle betroffenen Personen, die Ihren überwachten Privatbereich betreten könnten, über das Vorhandensein einer Videoüberwachung z. B. mit einem Hinweisschild.
- Aufgrund des Datenschutzes müssen Sie sicherstellen, dass die gesammelten Daten nicht von Unbefugten genutzt werden können.
- Löschen Sie die Aufnahmen nach kurzer Zeit.
- Generell muss die Anbringung des digitalen Türspions den rechtlichen Grundlagen entsprechen, wobei hier regelmäßig aufgrund der Vielfältigkeit der Gegebenheiten vor Ort eine Einzelfallbetrachtung vorgenommen werden muss.
- Für juristische Informationen zu diesem Thema befragen Sie bitte einen zugelassenen Rechtsanwalt.

Für die Vollständigkeit, Richtigkeit und Aktualität übernimmt die GRIFFWERK GmbH keine Haftung.

# Installation- and operation manual digital door viewer



Thanks for purchasing the digital door viewer. In Order to help you using the product in the right way, please read this manual carefully before using it.

## Scope of delivery:

Outdoor part  
Indoor part  
3 screws

## Not included in the scope of delivery:

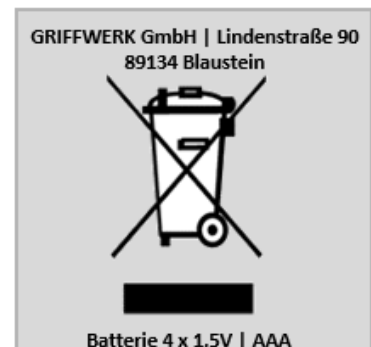
4 x batteries type AAA / Micro

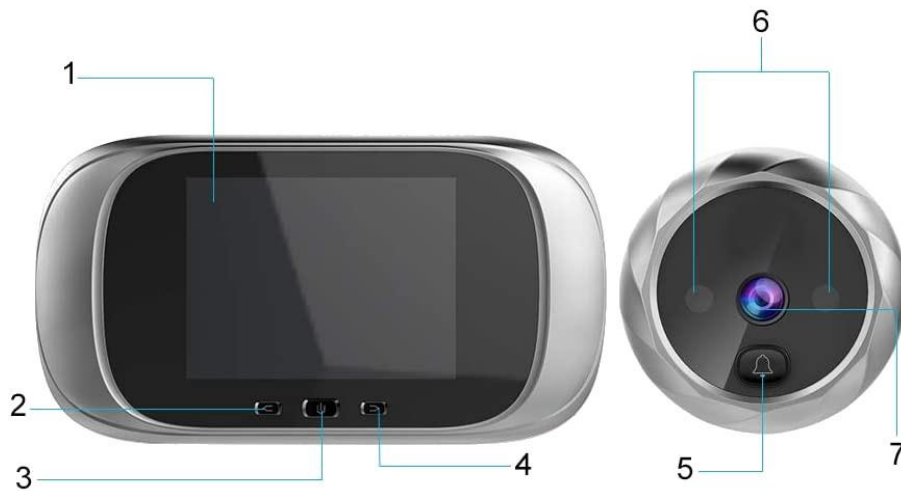
## Needed for assembling:

screwdriver

## Technical specifications:

Power supply	4 batteries type AAA / Micro
Memory	up to 90 photos
Wide vision angle	90°
Resolution	320 x 240 Pixel
Operating temperature	-20°C - 55°C
Door hole diameter Ø	14 – 22mm
Door thickness	35 – 120mm
Protection type	IP44
Dimensions LCD Monitor	127 x 13 x 68mm
Dimensions Camera (Ø x H)	58 x 13mm
Total weight	135g

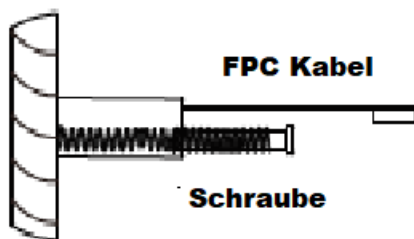




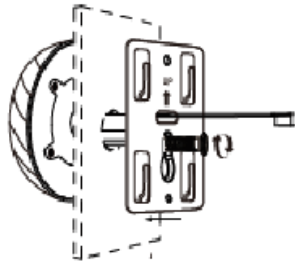
- 8 LCD Display
- 9 Left key
- 10 Power/Confirm key
- 11 Right key
- 12 Doorbell key
- 13 IR LED
- 14 Camera

## Installation Instruction

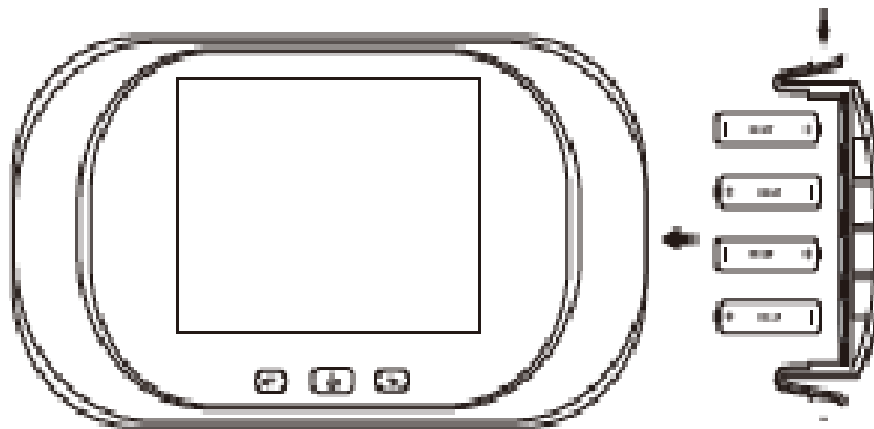
- 10 Remove any existing door viewer. The exposed door hole must be between 14 and 22mm in order to be able to install the digital door viewer.
- 11 Now lightly screw the fixing screws into the digital door viewer. For doors up to 65 mm, the shorter screws are suitable, for 65 - 95 mm the longer ones. If the door exceeds this dimension (up to max. 120 mm), you will need special longer screws, which you can obtain from specialist dealers or DIY stores.



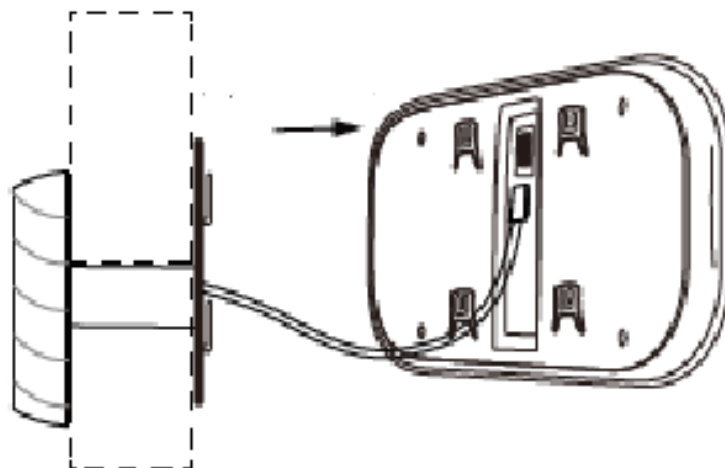
- 12 Insert the door viewer from the outside through the door hole.
- 13 Guide the cable carefully with the FPC plug through the slot in the metal fitting. Secure the fitting from the inside with the screw screwed into the door viewer. The large opening for inserting the screw is at the bottom.



- 14 Pull the door viewer cable carefully through the door and tighten it gently. Make sure that the door viewer is properly fixed. To do this, you can also check the image on the monitor.
- 15 Insert 4 batteries into the monitor by opening the battery compartment on the right side of the monitor. Make sure that the polarity is correct. After successful insertion, close the battery compartment.



- 16 Now attach the LCD monitor. Connect the FCP connector of the camera to the FCP connector on the back of the monitor.
- 17 Now attach the monitor cable to the fitting. The operating elements must be at the bottom, then you can simply hook the monitor into the fitting from above. Check that the monitor is firmly attached and that all controls work.



- 18 Now your door viewer is ready for operation.



# Operations

## 6 **Switching the unit on/off**

To switch on the unit, press the bell button or the On/Off button on the inside. An acoustic signal sounds on the inside. To switch off the device, press the On/Off button on the inside of the door viewer for at least 3 seconds.

## 7 **Take photo**

When the doorbell key is pressed on the outside of the door viewer, the device automatically takes a photo. In switched-on mode, you can also briefly press the on/off button on the inside. The device will then also take a photo.

## 8 **Review photo**

In on mode, press the left or right button to view and switch between the photos you have taken.

## 9 **Delete all photos**

To delete all photos, press the left button for at least 3 seconds in switched-on mode with the photo view activated (see point 3). All photos in the memory will be deleted.

## 10 **Delete single photo**

To delete individual photos, enter the photo view mode as described in point 3. Select the photo to be deleted and press the right button for at least 3 seconds. The individual photo is deleted from the memory.

## 11 **Set switch-on time**

Your unit offers you various power-saving modes. This gives you the option of limiting the switch-on time of the monitor to save your battery. The power-on time can be set to 15s (recommended), 25s, or Off. To change the switch-on time, press the right button for at least 3 seconds in switched-on mode. You can now choose between the individual options.

## **Safety instructions**

These operating instructions are intended to familiarise you with the operation of this product. Therefore, keep these instructions in a safe place so that you can access them at any time. Conversion or modification of the product will impair product safety. Caution: Risk of injury! Handle the product with care. It can be damaged by knocks, blows or falling from even a small height.

Keep the product away from heavy dust, moisture and extreme heat.

Never immerse the product in water or other liquids.

Technical changes and errors excepted

## **Important notes on disposal**

This electrical appliance does not belong in household waste. For proper disposal, please contact the public collection points in your municipality. For details on the location of such a collection point and on any quantity restrictions per day/month/year, please refer to the information provided by the respective municipality.

Used batteries/rechargeable batteries do not belong in household waste. As a consumer, you are legally obliged to return used batteries/battery packs for proper disposal. You can return your batteries/battery packs to the public collection points in your municipality or wherever batteries/battery packs of the same type are sold.

Batteries/rechargeable batteries do not belong in the hands of children.

Batteries/battery packs from which liquid is leaking are dangerous.

Only touch them when wearing suitable gloves.

Do not attempt to open batteries/rechargeable batteries and do not throw them into fire.

Normal batteries must not be recharged.

Caution: Danger of explosion!

Remove the batteries or rechargeable battery from the appliance if you are not going to use it for a long time.

## **Legal basis/recommendation for video surveillance in private areas**

- Only record necessary and permissible things with your digital door viewer. In general, it is permissible if only your own property is observed. Surveillance of parts of a public path or a path shared with neighbours (e.g. staircase or neighbour's garden) is not permitted.
- Therefore, inform all persons concerned who might enter your monitored private area about the existence of video surveillance, e.g. with a sign.
- Due to data protection, you must ensure that the collected data cannot be used by unauthorised persons.
- Delete the recordings after a short time.
- In general, the installation of the digital door peephole must comply with the legal principles, whereby a case-by-case assessment must regularly be made here due to the diversity of the circumstances on site.
- For legal information on this topic, please consult a licensed lawyer.

GRIFFWERK GmbH accepts no liability for completeness, correctness and up-to-dateness.